From state to activity: The diachrony of Ancient Greek verbs in -eúō

Carolina Marescotti, Università di Napoli Federico II Laura Grestenberger, Austrian Academy of Sciences

Formal Diachronic Semantics 9

Bologna, Nov. 28-29, 2024

The problem

- Status of root-adjacent (≈ stem-forming), categorizing verbal morphology and its interaction with argument/event structure alternations
 - ▶ Theme vowels & conjugational class markers (Oltra-Massuet 1999, Oltra-Massuet & Arregi 2005; Spyropoulos et al. 2015; Panagiotidis et al. 2017; Kastner & Martin 2021; Simonović & Mišmaš 2023; Kovačević et al. 2024)
 - ▶ Verbal derivational morphemes (Lowenstamm 2014)
 - ▶ Verbal templates (Doron 2003; Alexiadou & Doron 2012; Kastner 2020)

The problem

- Status of root-adjacent (≈ stem-forming), categorizing verbal morphology and its interaction with argument/event structure alternations
 - ► Theme vowels & conjugational class markers (Oltra-Massuet 1999, Oltra-Massuet & Arregi 2005; Spyropoulos et al. 2015; Panagiotidis et al. 2017; Kastner & Martin 2021; Simonović & Mišmaš 2023; Kovačević et al. 2024)
 - ▶ Verbal derivational morphemes (Lowenstamm 2014)
 - ▶ Verbal templates (Doron 2003; Alexiadou & Doron 2012; Kastner 2020)

Diachrony: Where does this type of categorizing morphology come from?

- Empirical problem: much more work on the diachrony of analytic/periphrastic argument structure and voice constructions (e.g., English *get*-passive, Romance SE-"reflexives", German(ic) participial passive ...) than on categorizing/synthetic ones
 - Some recent exceptions: Bertocci 2017; Bertocci & Pinzin 2019; Grestenberger 2022, 2023; Calabrese & Petrosino 2023
- Conceptual/theoretical problem: are changes in word-forming/category-defining morphology
 - regular? (in the Neogrammarian sense) and
 - directional? (in the "directional syntactic cycles" sense)



Diachrony of verbalizing morphology

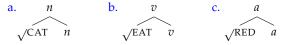
Core hypotheses:

- Changes in categorizing/derivational morphology are unidirectional, parallel to syntactic changes.
- This directionality follows from the same underlying principles as in syntactic change
 - Morphology mirrors syntax, e.g., DM, Nanosyntax...
- Argument structure changes should systematically correlate with changes in/reanalysis of verbal categorizing/derivational morphology
- These changes should follow specific patterns and directions, parallel to "cycles" in syntactic change
 - ► Cf., e.g., van Gelderen 2018, 2019



Theoretical background: categorizing morphology in Distributed Morphology (DM)

- Distributed Morphology (DM): acategorial roots combine with categorizing heads "in the syntax"/via Merge (Embick & Marantz 2008; Marantz 2013; Embick 2015; Alexiadou & Lohndal 2017 etc.).
- (1) Roots & categorizers



► How many/what types of categorizers are there? Diachrony?

Verbalizing morphology in DM

- verbal stem-forming morphology = verbalizer v with different features or "flavors" (Folli & Harley 2004, 2007; Harley 2005, 2009, 2013; Alexiadou & Lohndal 2017; Panagiotidis et al. 2017, etc.):
 - v_{CAUSE}: causatives
 - $\triangleright v_{\text{BECOME}}$: anticausatives/inchoatives
 - $v_{\rm BE/STATE}$: states
 - \triangleright v_{DO} or v_{ACT} : unergative activity verbs
 - ... (no established typology of *v*-heads)
- Like other categorizers, *v* mediates between the root and higher functional projections
- ▶ Argument/event structure alternations (causative alternation, passivization, etc.) are due to the interaction of v and Voice (Alexiadou & Anagnostopoulou 2004; Alexiadou & Doron 2012; Alexiadou 2013; Harley 2013, 2017; Alexiadou et al. 2015; Schäfer 2017 ...) e.g., depending on whether or not Voice introduces an external argument.

Verbalizing morphology and argument structure

Hale & Keyser 1998, 2002, Harley 2005, 2011:

- ▶ Unergative verbs are denominal verbs: a noun incorporates into ("conflates with") a selecting verbal projection, v_{DO}
- \rightarrow Evidence from light verb constructions with DO in, e.g., Basque, Tanoan, Hiaki, Farsi, Italian ...
- (2) Unergative verbs in Basque & Tanoan (Hale & Keyser 1998, cit. after Harley 2011: 431–2).

a. Basq	ue		b. Tanoan	
lo	egin	'sleep'	se-'a	'speak'
sleep	do		speech-do	
barre	egin	'laugh'	sae-'a	'work'
laugh	do		work-do	

Verbalizing morphology and argument structure

▶ Unaccusatives/Change of State (CoS) verbs (of the causative alternation) are deadjectival verbs: an adjective incorporates into ("conflates with") $v_{\text{\tiny BECOME}}$

Evidence: CoS verbs that are morphologically related to property concept (PC) adjectives or PC states:

(3) Hiaki (Yaqui, Uto-Aztecan) deadjectival verbs (Harley 2011: 433).

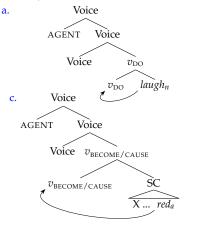
```
siki sikisi awi awia bwalko bwalkote
'red' 'to redden' 'fat' 'to fatten' 'soft' 'to soften'
```

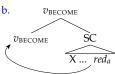
(4) Ulwa (Misumalpan) deadjectival verbs (ex. from Beavers & Koontz-Garboden 2020: 78)

```
state anticausative/causative CoS auh- 'fat' auh-ta- 'fatten' pau- 'red' pau-ta- 'redden'
```

Summary: "denominal" unergatives vs. "deadjectival" unaccusatives

(5) Unergative verbs, a., unaccusative CoS verbs, b., causative ("factitive") CoS verbs, c.





Conflation: predictions

Synchronic:

- Conflation describes a relationship between the head of a complement and its selector, hence conflation of elements that are adjuncts to or specifiers of the selector should not conflate
 - Excluded: conflation of agents, manner/instrument adjuncts, etc.

Diachronic:

- synthetic unergatives should be formed with verbalizers that are historically related to nominal (derivational) morphology
- ... while synthetic (unaccusative) CoS verbs should be formed with verbalizers that are historically related to adjectival (derivational) morphology

(assuming that the selector does not need to be phonologically empty)

Predictions: reanalysis of categorizing morphology

Further predictions concern the relationship between verbalizing morphology and argument structure:

- ▶ Abstract properties of the reanalyzed *n* or *a* should be systematically reflected in the abstract properties of the resulting verbalizer
- ▶ Harley 1999, 2005: features such as [±BOUNDED] of the selected element and its ability to take a complement determine the Aktionsart of the derived verb.
- (6) Unergative accomplishments (Harley 2005)
 - a. The mare foaled in two hours/#for two hours.

(+bounded, telic, no complement)

b. The baby drooled for two hours/#in two hours.

(-bounded, atelic, no complement)

Today's goals

▶ If the event/argument structure properties of derived verbs follow from the properties of their derivational base (*n* or *a*), then that should be reflected in event/argument structure properties of reanalyzed *v*'s that diachronically go back to such *n*'s or *a*'s in languages with verbalizers that demonstrably go back to older nominal or adjectival suffixes

Today's goals

▶ If the event/argument structure properties of derived verbs follow from the properties of their derivational base (*n* or *a*), then that should be reflected in event/argument structure properties of reanalyzed *v*′s that diachronically go back to such *n*′s or *a*′s in languages with verbalizers that demonstrably go back to older nominal or adjectival suffixes

Today's goals:

- Discuss the diachrony of Ancient Greek (AG)/Modern Greek (MG)
 -eú-/-ev- as a case study of n → v morpheme reanalysis
- Show how the syntax/argument structure properties of verbal -e*ú* follow from the features of its nominal base
- ▶ Discuss the implications for understanding the diachrony of stat(iv)e and activity-related verbal morphology and its properties w.r.t. to argument and event structure

Background: -eú- in Ancient and Modern Greek

Background: Verbalizers in Modern Greek

- Modern Greek (MG) has a number of productive verbalizing suffixes that historically go back to *nominal* suffixes + all-purpose verbalizer *-ie/o-:
 - -en-, -iz-, -ar-, -on-, -(i)az-, -ev-
 - Ralli 2005; Efthymiou 2011; Efthymiou et al. 2012; Holton et al. 2012; Spyropoulos et al. 2015; Panagiotidis et al. 2017; Koutsoukos 2021, etc.
- -ev- is "moderately productive" (Efthymiou et al. 2012) as an all purpose-verbalizer that forms stative, inchoative, causative, ornative, locative ... verbs in MG.
 - In the Greek varieties spoken in Italy (Griko/Grecanico), it is the main derivational suffix used for verbalizing Romance stems (Losavio 2024)
- (7) Modern Greek verbs in -ev- (ex. from Panagiotidis et al. 2017)

MG -ev-o		base	
stox- év -o	'I aim at'	stóx-os	'target'
fronim- <mark>év</mark> -o	'I become prudent'	frónim-os	'prudent'
kont- <mark>év</mark> -o	'I approach'	kontá	'near'
xak- <mark>év</mark> -o	'I hack'	Engl. hack	

Background: Verbalizers in Modern Greek

- ► AG -eú-ō was originally based on *nominal* stems in -eú-.
- Nominal $-e\acute{u}$ fell out of use on the way to MG (by the 10^{th} c., cf. Psaltes 1913: 254)

a. AG verb in <i>-eúō</i>		b. MG verb in <i>-ev-o</i>	
Verb	Base	Verb	Base
basil- <mark>eú</mark> -ō	basil- <mark>eú</mark> -s	vasil- <mark>év</mark> -ō	(√/vasiliás)
'am king; rule'	'king'	'govern'	$(\sqrt{/'}$ king')
hipp- <mark>eú</mark> -ō	hipp- <mark>eú</mark> -s	ipp- <mark>év</mark> -ō	(🏑/ippéas)
'am a horserider'	'horserider'	ʻride'	$(\sqrt{//'}$ horserider')
khalk- <mark>eú</mark> -ō	khalk- <mark>eú</mark> -s	xak- <mark>év</mark> -o	Engl. hack
'am a coppersmith'	'coppersmith'	'hack'	

Synchronically, -ev- is clearly a verbalizer in MG — how did an originally nominal suffix become a verbal suffix?

Background: AG -eúō & nominal -eú-

- AG -eúō verbs are denominal verbs primarily derived from agent(ive)/animate nouns & nouns of profession (Marescotti & Romagno Forthcoming)
- ▶ Original derivational base: [+ANIM,+HUMAN] nouns in -eús
 - Synchronic verb stem = -eu-e/o- ← -ej-je/o- < *-eu-ie/o-; Fraenkel 1906: 172ff.; Schwyzer 1939: 732; Chantraine 1948: 367f., Tucker 1990: 75ff.
- Original & dominant function of nominal -eú- at the Mycenaean and Homeric stage: denominal noun-forming suffix
 - Bonfante 1929, Bosshardt 1942, Perpillou 1973, Santiago Alvarez 1987, Marescotti & Romagno Forthcoming)
- Forms **relational nouns** ('of X'/'in a relation with x'): a noun in -*eú* denotes an y which has some telic quale relation with the entity x denoted by the base (adapted from Fábregas 2024: 324)
 - ▶ Telic quale (Pustejovsky 1995) "accesses the process or individual that is produced by that entity, or that the entity is designed to perform", Fábregas (2024: 255)



Background: AG -eúō & nominal -eú-

- (8) Main functions of Mycenaean/AG -eú-nouns (Marescotti & Romagno Forthcoming):
 - a. proper names: *Akhilleús* 'Achilles', *Odusseús* 'Ulysses', etc.
 - b. agent(ive) nouns/nouns of profession & occupation: híppos 'horse' → hippeús 'horserider, knight' hierós 'holy' → hiereús 'priest' khalkós 'copper, bronze' → khalkeús 'smith'
 - c. toponyms/nouns of location:
 dónaks 'reed' → donakeús 'thicket of reeds, reedy place'
 - d. ethnonyms/anthroponyms:
 Halikarnasseús 'man from Halikarnassos'
 Dōrieús 'man from the Dorian region'

(Cp. Fábregas 2024: Span. denominal suffixes denoting "jobs and occupations", "locations", "patronymics" and "offspring nouns")



Overview: AG verbs in -euō

- ► AG -euō verbs can be grouped into different semantic classes characterized by the role that the base noun plays in the derived event.
- (9) Ancient Greek verbs in -eúō & their bases

	Verb		Derivational Base		Sem. class
a.	arist <mark>eú</mark> ō	'be the best'	arist <mark>eús</mark>	'best man'	AGENT [adj.]
	basil <mark>eú</mark> ō	'be king; rule'	basil <mark>eú</mark> s	'king'	AGENT [n.]
b.	listr eú ō	'dig with a shovel'	lístron	'shovel'	INSTRUMENT
c.	phut <mark>eú</mark> ō	'plant'	phutón	'plant'	LOCATUM
d.	ard <mark>eú</mark> ō	'water'	árdō	'irrigate'	ACTIVITY
e.	dīn <mark>eú</mark> ō	'whirl'	đínē	'whirling'	ACTION NOUN
f.	akh <mark>eú</mark> ō	'grieve'	ákhos	'grief, pain'	SOURCE
g.	orphan eú ō	'rear orphans'	orphanós	'orphan'	ARGUMENT
ĥ.	stratoped <mark>eú</mark> ō	'encamp'	stratópedon	'camp'	LOCATION
i.	hagist eú ō	'perform rites'	hagisteía	'rites'	PRODUCT
j.	orth eú ō	'set right'	orthós	ʻright'	SCOPE
k.	nukh <mark>eú</mark> ō	'spend the night'	núks	'night'	TIME

AG -eúō & the state/event ambiguity

- AG -eúō is described as ambiguous between stative and eventive/activity readings in the literature (e.g., Schwyzer 1939: 732)
- Specifically, -eúō verbs derived from animate ("agentive") nouns, e.g., mant-eú-omai 'be/act as a prophet (mantís), prophesy', (10).
- (10) a. ô géron, ei d'áge nûn **mant-eú-eo**Oh old.man.voc come on now prophet.v.ipfv.ipv.2sg.mid
 soîsi tékessin oíkad' iốn (...)
 your.dat.pl offspring.dat.pl towards.home go.ptcp.act.nom.sg
 "Old man, up now, go home and prophesy to your children, (...)"
 (Od. 2.178)
 - b. ou gàr apeírētos **mant-eú-omai**, all' eù not actually unskilled.NOM prophet-V.IPFV-1SG.MID but well eidős

know.ptcp.act.nom.sg

"Not as one untried do I prophesy, but with sure knowledge." (*Od.* 2.170)



AG -eúō & the state/event ambiguity

- ▶ basil-eú-ō 'be/act as king (basileús); rule', (11).
- (11) a. hós pot' en humîn toísdessin
 who.nom once in you.PL.DAT DEM.PRON.DAT.PL
 basíl-eu-e
 king-V.IPFV-3sg.ACT
 "who once was king/ruled among you here." (Od. 2.47)
 - b. $h\bar{e}$ $d\hat{e}$ $P\hat{u}lou$ $bas\hat{u}-eu-e$ she.NOM.SG.F PTCL Pylos.GEN king-V.IPFV-3SG.ACT "she acted as king/ruled over Pylos" (she = Chloris; Od. 11.285)

AG -eúō: Research questions

Assuming that the origin of the verbalizing use of $-e\dot{u}$ -/-ev- is linked to the stative/eventive ambiguity, we will address the following research questions:

- Is the stative/eventive ambiguity inherent to the derivational pattern or due to morphosyntactic/-semantic reanalysis?
- Is the stative/eventive ambiguity already present in the earliest attestations of -eúō verbs?
- Which diagnostics can we use to disentangle stative and eventive readings in corpus languages?

AG -eúō: Research questions

Assuming that the origin of the verbalizing use of -eu-/-ev- is linked to the stative/eventive ambiguity, we will address the following research questions:

- Is the stative/eventive ambiguity inherent to the derivational pattern or due to morphosyntactic/-semantic reanalysis?
- Is the stative/eventive ambiguity already present in the earliest attestations of -eúō verbs?
- Which diagnostics can we use to disentangle stative and eventive readings in corpus languages?
- ... before presenting our analysis.

Data & diagnostics: states vs. events

Data & methods

- Collection, type & token analysis of the Homeric (8th c. BCE) verbs in -eúō using the TLG (https://stephanus.tlg.uci.edu/)
- Collection & type analysis of verbs in -eúō, 7th-1st c. BCE
- Classification of types based on Marescotti (2024)
- Theoretical framework/diagnostics: Kimian vs. Davidsonian states, individual-level vs. stage-level, event vs. state
 - Dowty 1979; Kratzer 2001; Maienborn 2005, 2007, 2019; Rothmayr 2009, etc.

Type/token analysis of Homeric verbs in -eúō

- Homeric/8th century verbs in -eúō (types): 60; total occurrences (tokens): 303
- Homeric/8th century -eúō verbs derived from agent(ive)/animate nouns or nouns of profession: 31/60
- The "agent(ive)" category, while predominant at all stages, includes agent(ive) nominals formed with suffixes other than -eú-, e.g.:
 - ptōkh-eú-ō 'am a beggar, beg' (ptōkhós 'beggar')
 - hēgemon-eú-ō 'command, lead' (hēgemōn 'leader, commander')
- ▶ Other derivational bases (instrument, locatum, ...): 29/60
- Despite the use of inanimate derivational bases (e.g., lístron 'shovel'; ákhos 'grief, pain'), the semantic template of an -euō verb always involves a [+human] subject, endowed with a variable degree of agentivity

Semantic bases of -eúō verbs

(12) Distribution of *-eúō* verbs with respect to the semantic role of their bases per century BCE

Semantic class	8 th	7^{th}	6 th	5 th	4 th
AGENT	31	11	36	41	21
ACTION NOUN	7	1	6	0	2
INSTRUMENT	7	3	9	17	4
LOCATION	5	2	1	6	0
PRODUCT	3	1	4	6	4
SCOPE	1	1	4	5	2
LOCATUM	2	1	0	5	0
ACTIVITY	1	1	2	1	1
TIME	1	0	0	1	1
ARGUMENT	0	1	2	4	0
SOURCE	2	0	0	1	1

Semantic bases of *-eúō* verbs

(12) Distribution of *-eúō* verbs with respect to the semantic role of their bases per century BCE

Semantic class	8 th	7^{th}	6 th	5 th	4 th
AGENT	31	11	36	41	21
ACTION NOUN	7	1	6	0	2
INSTRUMENT	7	3	9	17	4
LOCATION	5	2	1	6	0
PRODUCT	3	1	4	6	4
SCOPE	1	1	4	5	2
LOCATUM	2	1	0	5	0
ACTIVITY	1	1	2	1	1
TIME	1	0	0	1	1
ARGUMENT	0	1	2	4	0
SOURCE	2	0	0	1	1

- ▶ The "deagentive" class predominates at each stage
- ▶ If this class can (in some cases) denote a state, then what kind of state?

· ◆ Ē ▶ ◆ Ē ▶ · Ē · • • • • • • •

Davidsonian (D) vs. Kimian (K) states

- Davidsonian states (Davidson 1967): spatio-temporal entities with functionally integrated participants and a "stative event argument", e.g., Engl. sit, stand, lie, wait, gleam → STAGE-LEVEL (SL)
 - Davidsonian states can be unaccusatives or unergatives (Kratzer 1995)
- ▶ **Kimian states** (Kim 1969, 1976): "abstract objects for the exemplification of a property P at a holder *x* and a time *t*", e.g., Engl. *weigh*, *be intelligent*, *resemble*
 - Copular constructions can be STAGE-LEVEL (SL) or INDIVIDUAL-LEVEL (IL), Maienborn (2003).

N.B. Current diagnostics focus on detecting the event variable postulated for Davidsonian states, but absent in Kimian states.

 \rightarrow Are verbs in -eúō DAVIDSONIAN or KIMIAN states?



Diagnostics: Davidsonian (D) vs. Kimian (K) states

(13) Diagnostics for Kimian vs. Davidsonian states (Maienborn 2005, 2007, 2019)

	Davidsonian	Kimian
MANNER MOD.	yes	no
LOCATIVE MOD.	yes	no
TEMPORAL MOD.	yes	no
COMPL. OF PERCEPTION VBS	yes	no

Diagnostics: states (statives) vs. events

(14) Dowty/Lakoff's diagnostics for statives vs. non-statives (≈ events)(Dowty 1979; Lakoff 1966)

	non-stative	stative
PROGRESSIVE	yes	no
IMPERATIVE	yes	no
COMPL. OF FORCE/PERSUADE VBS	yes	no
COMPL. OF "WHAT HAPPENED"	yes	no
HABITUAL READING	yes	state
PSEUDO-CLEFT CONSTRUCTION	yes	no
AGENTIVITY OF THE SUBJ.	+	_

Because Davidsonian states contain an event variable, Dowty/Lakoff's event diagnostics can also be used to detect D-states.

Diagnostics: Davidsonian (D) vs. Kimian (K) states

(15) Diagnostics for D- vs. K-states & their adaption to AG

	D	K	AG equivalent
progressive	yes	no	_
habitual reading	yes	state	-ske/o- (iterative pret.)
imperative	yes	no	ipv. mood; $m\dot{e}$ + inf.
compl. of force/persuade	yes	no	epitéllō, ánōga 'order'
compl. of "what happened"	yes	no	tunkhánō 'happen'
compl. of perception vbs	yes	no	horáō 'see'
manner mod.	yes	no	émpedon 'firmly'
			<i>atrekéōs</i> 'precisely'
locative mod.	yes	no	<i>autóthi</i> 'on the spot'
			apáneuthen 'far away'
temporal mod.	yes	no	aeí 'always', nûn 'now'

Homeric -euō verbs: D. or K. states?

(16) K./D. states diagnostics applied to Homeric deagentive -*eúō* verbs

manner mod.	4/177
locative mod.	4/177
temporal mod.	8/177
compl. of perception vbs	1/177
imperative	4/177
compl. of force/persuade vbs	9/177
iterative (-ske/o-)	8/177
	38/177

- (17) oúneka boulēi arist-éu-esk-en hapántōn
 concerning counsel.dat.sg best-v.ipfv-iter-3sg.act all.gen.pl
 "... because with respect to counsel he was always the best of all." (Il. 11.627)
 - ► Homeric 'deagentive' -eúō verbs are Davidsonian states/SL predicates

Implications

- If deagentive -eúō verbs are always D-states, the difference between verbal aristeúō, basileúō, etc. and the corresponding copula constructions (aristeús, basileús ... eimì) would be that the latter can be IL or SL, while the verbal forms are always SL/Davidsonian
 - cf. Acedo-Matellán & Gibert-Sotelo 2022 on Catalan -ej(ar); Acedo-Matellán 2022
- Difference between these two constructions is often indiscernible:
- (18) $P\'{e}mpe$ $d\`{e}$ m' es $Tro\'{e}n$, $ka\'{e}$ moi (...)send.3sg.ipf ptcl me.acc to Troy.acc and me.dat epétellen aièn arist-**eú**-ein kaì hupeírokhon command.3sg.ipf always best-v.ipfv-inf.act and preeminent.acc *émmenai* állon be.PRS.INF.ACT other.GEN.PL

"He sent me to Troy and charged me to always be the best and to be pre-eminent above all others." (Il. 207–8)



Homeric -euō verbs and the path towards transitivization

- Many -euō verbs can be used transitively already in Homer.
- Of 303 total occurrences of these verbs in 8th c. Greek, 132 involve a direct object (accusative) > transitive verbs
- E.g., hiereúō 'to sacrifice' (hiereús 'priest', tà hierà 'offerings'), accomplishment, (19).
- (19) Kai ennéa boûs **hiéreu-s-en** and nine oxen.ACC.PL sacrifice-PFV-3SG.ACT "And he sacrificed nine oxen." (Il. 6.174)
 - ► E.g., *lōbeúō* 'to blame' (*lōbē* 'blame, outrage'), activity, (20).
- (20) Lōb-eú-eis me blame-prs-2sg.act me.acc.sg "You blame me." (Od. 23.15)



Homeric *-euō* verbs and the path towards transitivization

Other syntactic diagnostics for canonically agentive/transitive verbs:

- ▶ **Passivization**: only two instances in Homer (e.g., (21)); more examples with passive agrist suffix starting from the 5th c. BCE
- (21) $To\hat{\imath}si$ d' **óïs** (...) en klisíēi **hiéreu-to** they.dat ptcl ram.nom in hut.dat sacrifice.prf-3sg.mid "A ram (...) had been/lay slaughtered in the hut for them" (Il. 24.125)
 - h kaí hoi állois hetárois, toîsand him.DAT DEM.PRON.DAT.PL other.DAT.PL comrade.DAT.PL $d\bar{e}m\acute{o}then$ $\acute{a}lphita$ dôka kai aíthopa public.ABL barley.ACC.PL give.AOR.1SG and fiery.ACC wine.ACC ageiraskaì boũs hireú-sa-sthai gather.AOR.PTCP.NOM.SG and bull.ACC.PL sacrifice-AOR-INF.MID "And to his other comrades (...) having gathered from the public store, I gave barley and fiery wine and bulls to be slaughtered" (Od. 19.198)

Homeric -euō verbs and the path towards transitivization

- ▶ **Agent nouns**: (some) *-euō* verbs form agent nouns already in Homer, (22).
- ▶ but: only formed to PRODUCT/INSTR verbs
- (22) a. bouleúō 'counsel' → bouleu-tés 'counselor'
 - b. *ēperopeúo* 'cheat' → *ēperopeu-tés* 'cheater'
 - c. thēreúō 'hunt' → thēreu-tés 'hunter'
 - d. $tokse\acute{u}\bar{o}$ 'shoot with a bow' $\rightarrow tokseu$ -tes 'archer'

Analysis: from n to v



Analysis: agent incorporation and 'pseudo-agent' verbs

Recall that incorporation/conflation of an agent is excluded in the H&K/Harley framework:



Analysis: agent incorporation and 'pseudo-agent' verbs

But verbs that are apparently built on agent nouns or nouns of profession are surprisingly common in many of the languages that usually feature in the discussion of denominal verbs:

- (24) a. English: to butcher, to nurse, to proctor, to author, to referee, to monitor, to tutor, to chaperone, ...
 - b. Latin: arbitror 'to act as/be a witness' (arbiter 'witness'), fūror 'to steal, rob' (fūr 'thief'), ancillor 'act like a handmaid' (ancilla 'handmaid'), interpretor 'explain, interpret' (interpres, -pret-) 'intermediary'), philosophor 'act like a philosopher, be philosophical' (philosophus 'philosopher'), ...
 - c. Hebrew (Arad 2003: 752, Laks 2022): hitkamtsen 'was stingy' (kamts-an 'stingy person'), hitbaxjen 'complained' (baxjan 'crybaby'), histaxtsen 'acted arrogantly' (saxtsan 'arrogant person'), hitril 'trolled' (trol 'troll').
 - d. Romanian (Bleotu 2019: 165): *a măcelari* 'to butcher', *a pilota* 'to pilot', *a păzi* 'to guard', *a păstori* 'to shepherd', *a arbitra* 'to referee', ...

Analysis: agent incorporation and 'pseudo-agent' verbs

- "to act like y"-verbs (where y is an animate noun; Xu et al. 2007);
 "pseudo-agent verbs" (Bleotu 2019: 163ff.); "predicative" (Flobert 1975: 66)
 → base noun appears to act as the predicate of the subject
- ► AG *basileúō* etc. are clearly verbs of this type

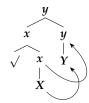
 $v_{\text{act}} = \frac{v_{\text{act}}}{V_{\text{act}}} = \frac{v_{\text{act}}}{Iohn \dots butcher}$

- Alternatively, it's been suggested that these structures contain a covert preposition ("like", Bleotu 2019) or that v selects a relational P_{MANNER} head (Oltra-Massuet & Castroviejo 2014)
- Either way, the predicative noun would be generated in the complement of the verbalizer, as required by conflation accounts

Proposal

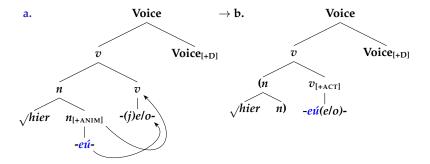
Proposal

- Proposal: in deagentive verbs, the [+ANIM, +HUMAN] feature associated with nominal -eú- was reanalyzed as belonging to the selecting verbalizer → agentive activity verbs
- ▶ **Upwards Reanalysis (UR)** in complex word forms: (a) phonological/morphosyntactic feature(s) associated with a terminal node *x* are reanalyzed as belonging to a structurally higher (linearly adjacent) head *y* (Grestenberger 2023)
 - cf. UR in syntactic reanalysis, e.g., Roberts & Roussou (2003); Cournane 2015, etc.
- (26) UR in complex word forms



Reanalysis of -eú-

(27) Reanalysis of AG nominal -eú- in Davidsonian/SL verbs



Reanalysis of -eú-

- Deagentive SL verbs are unergatives they have an external argument merged by Voice_[+D] head (cf. Acedo-Matellán 2022 on Latin property predicates)
- In AG, Voice_[+D] is the "flavor" of Voice that gives rise to canonical agentive verbs formally marked with the active endings → deagentive -eú-verbs are formally active
 - Grestenberger 2018, 2021, 2022; based on the Voice typology of Alexiadou et al. 2015, Schäfer 2017 etc.
 - once -eú- is a verbalizer, it can combine with other types of Voice heads as well, e.g., Voice_[-D] in experience/speech act media tantum like bouleómai 'to counsel', manteúmai 'to prophesy'.
- $ightharpoonup v_{\text{[+ACT]}}$ (= Folli & Harley's v_{DO}): activity verbalizer
- ► [+ANIM, +HUMAN] (= agent) in the nominal domain equates to [+ACTIVITY] in the *v*-domain after the reanalysis
- Crucially, the syntactic properties (external argument by Voice_[+D], intransitivity) of *eû*-verbs stay the same at the initial step of the reanalysis



Summary: reanalysis of -eú-

- The new activity verbalizer -eú- can then be used to form denominal verbs from instrument, product, etc., bases → tr. activity/accomplishment verbs
 ≈ "extension"
- (28) Features of verbal -eú- (8th c.): summary

	D-state	activity	activity/accompl.
features:	+human	+human	+human
subj.	±agent	+agent	+agent
features:	+state (-dyn.)	+activity (+dyn.)	+activity (+dyn.)
verb			
syntax	intransitive	intransitive	transitive
	aristeúō	basileúō 'to rule'	hiereúō 'to sacrifice'
ex.	'to be the best'	therapeúō 'to serve'	<i>suleúō</i> 'to despoil
			of arms'
			listreúō 'to dig
			with a shovel'



Conclusion

- Homeric -euō verbs are 1) Davidsonian states/SL predicates, 2) agentive activity verbs, 3) tr. activities/accomplishments
- The features [+ANIM, +HUMAN] of the base noun of these (originally denominal) SL verbs were reanalyzed as belonging to vP → activity verbalizer
- ➤ This must have happened already before the Homeric stage: the properties of deagentive -eú- verbs suggest that the Davidsonian event reading is available right from the start
 - this is also in line with cross-linguistic evidence, cf. Acedo-Matellán 2022;
 Acedo-Matellán & Gibert-Sotelo 2022
- Argument structure properties of the new verbalizer after reanalysis reflect its historic source (animate nouns of profession/"agentive" nouns), but detailed philological analysis is necessary to detect this: most -euō verbs are transitive activities/accomplishment verbs early on.

Future work:

▶ Further analysis of -euō verbs in the following centuries to establish to what extent the original D. state/SL reading was preserved



Grazie per l'attenzione!







FWF V850-G "The diachrony of verbal categories and categorizers" (https://lauragrestenberger.com/categorizers-in-diachrony)

43/52

References I

- Acedo-Matellán, Víctor. 2022. Constraints on the expression of property predicates: From Indo-European to Niger-Congo. Handout, Séminaire SYNSEM, Feb. 25, 2022, Nantes Université.
- Acedo-Matellán, Víctor, & Elisabet Gibert-Sotelo. 2022. Revisiting -ej(ar) verbs in Catalan: Argument and event structure. *Isogloss* 8(4):1–28. URL https://doi.org/10.5565/rev/isogloss.166.
- Alexiadou, Artemis. 2013. Where is non-active morphology? In *Proceedings of the 20th International Conference on Head-Driven Phrase Structure Grammar*, ed. Stefan Müller, 244–262. CSLI publications.
- Alexiadou, Artemis, & Elena Anagnostopoulou. 2004. Voice morphology in the causative-inchoative alternation: evidence for a non-unified structural analysis of unaccusatives. In *The unaccusativity puzzle*, ed. Artemis Alexiadou, Elena Anagnostopoulou, & Martin Everaert, 114–136. Oxford: Oxford University Press.
- Alexiadou, Artemis, Elena Anagnostopoulou, & Florian Schäfer. 2015. External arguments in transitivity alternations: a layering approach. Oxford: Oxford University Press.
- Alexiadou, Artemis, & Edit Doron. 2012. The syntactic construction of two non-active voices: passive and middle. *Journal of Linguistics* 48:1–34.
- Alexiadou, Artemis, & Terje Lohndal. 2017. On the division of labor between roots and functional structure. In *The verbal domain*, ed. Roberta D'Alessandro, Irene Franco, & Ángel J. Gallego, 85–102. Oxford: Oxford University Press.
- Arad, Maya. 2003. Locality constraints on the interpretation of roots: The case of Hebrew denominal verbs. *Natural Language & Linguistic Theory* 21:737–778.
- Beavers, John, & Andrew Koontz-Garboden. 2020. *The roots of verbal meaning*. Oxford Studies in Theoretical Linguistics. Oxford: Oxford University Press.

References II

- Bertocci, Davide. 2017. Latin 1st class -ā- verbs as thematic formations: On the deficiency of IE roots. *Pallas* 103:45–52.
- Bertocci, Davide, & Francesco Pinzin. 2019. Towards a morpho-syntactic analysis of -ī-scō and -ā-scō verbs. In *Lemmata linguistica latina*, emphvolume I: Words and sounds, ed. Nigel Holmes, Marijke Ottink, Josine Schrickx, & Maria Selig, 258–274. Berlin: de Gruyter. URL https://doi.org/10.1515/9783110647587-017.
- Bleotu, Adina C. 2019. Towards a theory of denominals. Leiden: Brill. doi.org/10.1163/9789004409514.
- Bonfante, Giuliano. 1929. I nomi greci in -εύς. Studi Italiani di Filologia Classica 7(3–4):203–223.
- Bosshardt, Ernst. 1942. Die Nomina auf -eus. Zürich: Aschmann & Scheller.
- Calabrese, Andrea, & Roberto Petrosino. 2023. Root-adjacent exponence in the Sanskrit, Ancient Greek, and Latin verbal systems. *Glossa* 8(1). https://doi.org/10.16995/glossa.8932.
- Chantraine, Pierre. 1948. Grammaire homérique. Tome I: Phonétique et morphologie. Paris: Klincksieck.
- Cournane, Ailís. 2015. Modal development: Input-divergent L1 acquisition in the direction ofdiachronic reanalysis. Doctoral Dissertation, University of Toronto.
- Davidson, Donald. 1967. The logical form of action sentences. In *The logic of decision and action*, ed. N. Rescher), 81–95. Pittsburgh, PA: University of Pittsburgh Press.
- Doron, Edit. 2003. Agency and voice: the semantics of the Semitic templates. *Natural Language Semantics* 11:1–67.
- Dowty, David. 1979. Word meaning and Montague grammar. Dordrecht: Reidel.

References III

- Efthymiou, Angeliki. 2011. The semantics of verb forming suffixes in Modern Greek. In *Proceedings of the 19th international symposium of theoretical and applied linguistics, School of English, Aristotle University of Thessaloniki, 3–5 April 2009, 174–184.*
- Efthymiou, Angeliki, Georgia Fragaki, & Angelos Markos. 2012. Productivity of verb-forming suffixes in Modern Greek: a corpus-based study. *Morphology* 22:515–543. URL https://doi.org/10.1007/s11525-012-9202-4.
- Embick, David. 2015. The Morpheme. Berlin: de Gruyter.
- Embick, David, & Alec Marantz. 2008. Architecture and blocking. *Linguistic Inquiry* 39(1):1–53.
- Flobert, Pierre. 1975. *Les verbes déponents latins des origines à Charlemagne*. Paris: Belles Lettres.
- Folli, Raffaella, & Heidi Harley. 2004. Flavors of *v*: Consuming results in Italian and english. In *Aspectual inquiries*, ed. R. Slabakova & P. Kempchinsky, 95–120. Dordrecht: Kluwer.
- Folli, Raffaella, & Heidi Harley. 2007. Causation, obligation, and argument structure: On the nature of little v. *Linguistic Inquiry* 38(2):197–238.
- Fraenkel, Ernst. 1906. *Griechische Denominativa in ihrer geschichtlichen Entwicklung und Verbreitung*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht.
- Fábregas, Antonio. 2024. The fine-grained structure of the lexical area. Amsterdam: Benjamins. van Gelderen, Elly. 2018. The diachrony of verb meaning: Aspect and argument structure. New York: Routledge.
- van Gelderen, Elly. 2019. Stability and change in intransitive argument structure. *Open Linguistics* 5:217–232.

References IV

- Grestenberger, Laura. 2018. Deponency in finite and nonfinite contexts. *Language* 94:487–526.
- Grestenberger, Laura. 2021. Two types of passive? Voice morphology and "low passives" in Vedic Sanskrit and Ancient Greek. In *Passives cross-linguistically: Theoretical and experimental approaches*, ed. Kleanthes K. Grohmann, Akemi Matsuya, & Eva-Maria Remberger, 210–245. Leiden: Brill. https://doi.org/10.1163/9789004433427_008.
- Grestenberger, Laura. 2022. To *v* or not to *v*? Theme vowels, verbalizers, and the structure of the Ancient Greek verb. *Glossa: a journal of general linguistics* 47(1):1–42. https://doi.org/10.16995/glossa.8597.
- Grestenberger, Laura. 2023. The diachrony of verbalizers in Indo-European: Where does *v* come from? *Journal of Historical Syntax* 7(6–19):1–40.
 - https://doi.org/10.18148/hs/2023.v7i6-19.156.
- Hale, Kenneth L., & Samuel J. Keyser. 1998. The basic elements of argument structure. MIT Working Papers in Linguistics 32:73–118.
- Hale, Kenneth L., & Samuel J. Keyser. 2002. *Prolegomenon to a theory of argument structure*. Cambridge, MA: MIT Press.
- Harley, Heidi. 1999. Denominal verbs and Aktionsart. In Papers from the UPenn/MIT Roundtable on the Lexicon, ed. L. Pylkkänen, A. van Hout, & H. Harley, 73–85. MIT Working Papers in Linguistics 35.
- Harley, Heidi. 2005. How do verbs get their names? Denominal verbs, manner incorporation, and the ontology of verb roots in English. In *The syntax of aspect: Deriving thematic and aspectual interpretation*, ed. Nomi Erteschik-Shir & Tova Rapoport, 42–64. Oxford: Oxford University Press.

References V

- Harley, Heidi. 2009. The morphology of nominalizations and the syntax of vP. In *Quantification, definiteness and nominalization,* ed. Monika Rathert & Anastasia Giannakidou, 320–342. Oxford: Oxford University Press.
- Harley, Heidi. 2011. A minimalist approach to argument structure. In *The Oxford Handbook of Linguistic Minimalism*, ed. Cedric Boeckx, 426–447. Oxford: Oxford University Press.
- Harley, Heidi. 2013. External arguments and the Mirror Principle: On the distinctness of Voice and *v. Lingua* 125:34–57.
- Harley, Heidi. 2017. The "bundling" hypothesis and the disparate functions of little v. In *The verbal domain*, ed. Roberta D'Alessandro, Irene Franco, & Ángel Gallego, 3–28. Oxford: Oxford University Press.
- Holton, David, Peter Mackridge, Irene Philippaki-Warburton, & Vassilios Spyropoulos. 2012. *Greek: A comprehensive grammar*. London: Routledge, 2nd edition.
- Kastner, Itamar. 2020. Voice at the interfaces: The syntax, semantics and morphology of the Hebrew verb. Open Generative Syntax. Berlin: Language Science Press. https://doi.org/10.5281/zenodo.3865067.
- Kastner, Itamar, & Fabienne Martin. 2021. Requiem for a theme. Paper presented the Workshop "Theme Vowels in V(P) Structure and Beyond", University of Graz, April 22–23, 2021.
 - https://thvplatform.at/sessions/requiem-for-a-theme-invited-talk/.
- Kim, Jaegwon. 1969. Events and their descriptions: Some considerations. In *Essays in honor of Carl G. Hempel*, ed. N. Rescher, 198–215. Dordrecht: Reidel.
- Kim, Jaegwon. 1976. Events as property exemplifications. In Action Theory. Proceedings of the Winnipeg Conference on Human Action, ed. M. Brand & D. Walton, 159–177. Dordrecht: Reidel.

References VI

- Koutsoukos, Nikos. 2021. Denominal verb formation in English and Modern Greek. *Languages in Contrast* 21:138–161.
- Kovačevič, Predrag, Stefan Milosavljević, & Marko Simonović. 2024. Theme-vowel minimal pairs show argument structure alternations. *Journal of Linguistics* https://doi.org/10.1017/S0022226723000415.
- Kratzer, Angelika. 1995. Stage-level and individual-level predicates. In *The generic book*, ed. N. G. Carlson & J. Pelletier, 125–175. Chicago: Chicago University Press.
- Kratzer, Angelika. 2001. Building statives. In Proceedings of the twenty-sixth annual meeting of the Berkeley Linguistics Society: General session and parasession on aspect (2000), 385–399. Berkeley: Berkeley Linguistics Society.
- Lakoff, George. 1966. Stative adjectives and verbs in English. In Mathematical linguistics and automatic translation, report NSF-17, ed. A. G. Oettinger, 1–16. The Computation Laboratory, Harvard University, Cambridge, MA.
- Laks, Lior. 2022. Adjective-derived verbs and verb-derived adjectives in Hebrew. *Radical: A Journal of Phonology* 4:249–291.
- Losavio, Marco. 2024. Das Plusquamperfekt im salentinischen Griechisch. Master's thesis, Universität Zürich.
- Lowenstamm, Jean. 2014. Derivational affixes as roots. In *The syntax of roots and the roots of syntax*, ed. Artemis Alexiadou, Hagit Borer, & Florian Schäfer, 230–259. Oxford: Oxford University Press.
- Maienborn, Claudia. 2003. *Die logische Form von Kopula-Sätzen*. Berlin: Akademie-Verlag. Maienborn, Claudia. 2005. On the limits of the Davidsonian approach: The case of copula sentences. *Theoretical Linguistics* 31(3):275–316.

References VII

- Maienborn, Claudia. 2007. On Davidsonian and Kimian states. In *Existence: Semantics and syntax*, 107–130. Dordrecht: Kluwer.
- Maienborn, Claudia. 2019. Events and states. In The Oxford handbook of event structure, 50–89. Oxford: Oxford University Press.
- Marantz, Alec. 2013. Locality domains for contextual allomorphy across the interfaces. In *Distributed Morphology today: Morphemes for Morris Halle*, ed. Alec Marantz & Ora Matushansky, 95–115. Cambridge, MA: MIT Press.
- Marescotti, Carolina. 2024. Denominal verbs in *-ye/o- at the syntax-semantics interface: Insights from Ancient Greek and Latin. PhD thesis, Univ. of Pisa.
- Marescotti, Carolina, & Domenica Romagno. Forthcoming. Origin, functions, and distribution of the suffix -eus in Ancient Greek: between toponyms and agent nouns. In Lost cities: form, meaning and perception of urban settlements in the ancient Near and Middle East. Pisa University Press.
- Oltra-Massuet, Isabel. 1999. On the notion of theme vowel: A new approach to Catalan verbal morphology. Master's thesis, MIT.
- Oltra-Massuet, Isabel, & Karlos Arregi. 2005. Stress-by-Structure in Spanish. *Linguistic Inquiry* 36(1):43–84.
- Oltra-Massuet, Isabel, & Elena Castroviejo. 2014. A syntactic approach to the morpho-semantic variation of *-ear*. *Lingua* 151:120–141.
- Panagiotidis, Phoevos, Vassilios Spyropoulos, & Anthi Revithiadou. 2017. Little v as a categorizing verbal head: evidence from Greek. In *The verbal domain*, ed. Roberta
- D'Alessandro, Irene Franco, & Ángel J. Gallego, 29–48. Oxford: Oxford University Press.
- Perpillou, Jean-Louis. 1973. Les substantifs grecs en -eús. Paris: Klincksieck.

FoDS 9, Nov. 28, 2024

References VIII

- Psaltes, Stamatios B. 1913. *Grammatik der byzantinischen Chroniken*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht.
- Pustejovsky, James. 1995. The generative lexicon. Cambridge, MA: MIT Press.
- Ralli, Angela. 2005. μορφολογία [Morphology]. Athens: Patakis.
- Roberts, Jan, & Anna Roussou. 2003. Syntactic change: A minimalist approach to grammaticalization. Cambridge: Cambridge University Press.
- Rothmayr, Antonia. 2009. *The structure of stative verbs*. Amsterdam: Benjamins.
- Santiago Alvarez, Rosa Araceli. 1987. Nombres en -εύς y nombres en -υς, -υ en micénico: Contribución al estudio del origen del sufijo -εύς. Bellaterra: Publicacions de la Universitat Autònoma de Barcelona.
- Schäfer, Florian. 2017. Romance and Greek medio-passives and the typology of Voice. In *The verbal domain*, ed. Roberta D'Alessandro, Irene Franco, & Ángel Gallego, 129–152. Oxford: Oxford University Press.
- Schwyzer, Eduard. 1939. Griechische Grammatik. Erster Band: Allgemeiner Teil, Lautlehre, Wortbildung, Flexion. München: Beck.
- Simonović, Marko, & Petra Mišmaš. 2023. The interaction between theme vowels and secondary imperfectives in Slovenian: The curious case of *ava* and *eva*. *Journal of Slavic Linguistics* 31:1–21. URL https://ojs.ung.si/index.php/JSL/article/view/173.
- Spyropoulos, Vassilios, Anthi Revithiadou, & Phoevos Panagiotidis. 2015. Verbalizers leave marks: evidence from Greek. *Morphology* 25:299–325.
- Tucker, Elizabeth. 1990. *The creation of morphological regularity: Early Greek verbs in -éō, -áō, -óō, -úō and -íō*. Göttingen: Vandenhoeck & Ruprecht.

References IX

Xu, Zheng, Mark Aronoff, & Frank Anshen. 2007. Deponency in Latin. In Deponency and morphological mismatches, ed. Matthew Baerman, Greville G. Corbett, Dunstan Brown, & Andrew Hippisley, 127–143. Oxford University Press.

